

نشرة للمستهلك بموجب أنظمة الصيدالوية

(مستحضرات) - 1986

يُسوق الدواء بدون وصفة طبية

سينوكليز® أقراص

المواد الفعالة وكميتها في وحدة جرعة:

Each coated tablet contains:
Verbena herb, powdered 36 mg; Gentian root, powdered 12 mg; Common sorrel herb, powdered 36 mg; Elder flower, powdered 36 mg; Primula flower with calyx, powdered 36 mg.

كل قرص مطلي يحتوي على:

مسحوق نبتة فيرينا 36 ملغ، مسحوق جذر جينتينيا 12 ملغ، مسحوق نبتة الحميض 36 ملغ، مسحوق زهور البيلسان 36 ملغ، مسحوق زهرة الربيع 36 ملغ.

لقائمة كل المواد الغير فعالة والمسيبة للحساسية في الدواء - انظر بند 6. لمعلومات هامة عن جزء من مركبات الدواء - انظر بند 2.

اقرأ النشرة بامعان حتى نهايتها قبل ان تستعمل الدواء. تحتوي هذه النشرة على معلومات ملخصة عن الدواء. إذا كانت لديك أسئلة إضافية، توجه إلى الطبيب أو الصيدلي.

الدواء سينوكليز® أقراص مخصص للبالغين والأطفال فوق جيل 12 سنة. عليك تناول الدواء حسب التعليمات في بند الجرعة من هذه النشرة.

استشر الصيدلي إذا كنت بحاجة لمعلومات إضافية. عليك التوجه إلى الطبيب إذا تفاقم أعراض المرض أو لم تتحسن بعد 7-14 يوماً من استعمال الدواء أو في حال تعاود وتكرر أعراض المرض.

1. لأي غرض مخصص الدواء؟

الدواء سينوكليز® أقراص مخصص لتخفيف الأعراض في الأنف والجيوب الأنفية المصحوبة بالرشح، في البالغين وفي الأطفال فوق جيل 12 سنة.

تشمل هذه الأعراض: احتقان في الأنف، رشح الأنف، ألم رأس والم في الوجه في منطقة الجيوب الأنفية.

الفئة العلاجية: دواء نباتي لمعالجة الرشح.

2. قبل استعمال الدواء:

لا يجوز استعمال الدواء:

إذا كنت حساساً (أرجي) لواحد أو أكثر من أنواع النباتات التالية: فيرينا (Verbena)، جينتينيا (Gentian)، حميض (Common sorrel)، البيلسان (Elder)، زهرة الربيع (Primula) أو لكل واحد من المركبات الإضافية التي يحتويها الدواء. قائمة المركبات الإضافية مفصلة في بند 6.

تحذيرات خاصة بخصوص استعمال الدواء:

يجب التوجه إلى الطبيب إذا تفاقم أعراض المرض أو لم تتحسن بعد 7-14 يوماً من استعمال الدواء أو في حال تعاود وتكرر أعراض المرض.

الأطفال والمراهقين: لا يجوز استعمال الدواء سينوكليز® أقراص في الأطفال تحت جيل 12 سنة ذلك لأنه لا توجد معلومات كافية بخصوص استعمال الدواء في هذه الأعمار.

إذا كنت تأخذ أو إذا أخذت في الأونة الأخيرة أدوية أخرى بما في ذلك أدوية بدون وصفة طبية وإضافات تغذية، أخبر الطبيب أو الصيدلي بذلك. غير معروف حتى الآن عن تفاعلات بين سينوكليز® أقراص وأدوية أخرى.

استعمال الدواء والغذاء: يمكن تناول الدواء سينوكليز® أقراص مع الغذاء، مع الشراب، أو بدون أي صلة بالغذاء.

إذا كانت لديك حساسية معروفة في جهاز الهضم، يوصى بتناول الدواء سينوكليز® أقراص بعد الوجبات.

الحمل والإرضاع: إذا كنت حامل أو مرضعة يجب استشارة الصيدلي أو الطبيب قبل استعمال الدواء سينوكليز® أقراص.

كما في أدوية أخرى، استعمال سينوكليز® أقراص أثناء الحمل أو الإرضاع يتم بعد تقدير الخطر مقارنة بالفائدة من قبل الطبيب المعالج.

السياقة وتشغيل الماكينات: لا توجد تحذيرات خاصة بخصوص استعمال الدواء سينوكليز® أقراص أثناء السياقة أو تشغيل الماكينات.

معلومات هامة عن قسم من مركبات الدواء: الدواء سينوكليز® أقراص يحتوي جلوكوز، لاکتوز، سوكروز وسوربيتول.

عليك استشارة الطبيب قبل استعمال الدواء سينوكليز® أقراص إذا كنت تعاني من عدم تحمل لسكريات معينة.

معلومات للمسكرين: قرص مطلي واحد من سينوكليز® أقراص يحتوي بمعدل ما يقارب 0.2 غرام كربوهيدرات.

الدواء سينوكليز® أقراص لا يحتوي جلوتين.

3. كيفية استعمال الدواء؟

عليك الفحص مع الطبيب أو الصيدلي إذا لم تكن متأكدًا. الجرعة المتبعة عادة في البالغين والأطفال فوق جيل 12 سنة: قرص مطلي واحد من سينوكليز® أقراص، 3 مرات في اليوم، لا يجوز تجاوز الجرعة الموصى بها.

طريقة استعمال الدواء سينوكليز® أقراص: يجب تناول قرص مطلي واحد من سينوكليز® أقراص 3 مرات في اليوم (صباح، ظهر ومساءً). يجب تناول القرص المطلي مع سائل للشرب (مثلاً كأس ماء).

سحق/ شطر/ مضغ: لا يجوز سحق أو مضغ أو شطر القرص المطلي.

مدة العلاج بدواء سينوكليز® أقراص: في غياب تعليمات أخرى من الطبيب، مدة استعمال الدواء هي 14 حتى 7 يوماً.

يجب التوجه إلى الطبيب إذا تفاقم أعراض المرض أو لم تتحسن بعد 7-14 يوماً من استعمال الدواء أو في حال عادت وتكررت أعراض المرض.

إذا أفرطت بالخطأ بتناول الجرعة عليك اعلام طبيبك. سيقرر هو إذا كان هنالك حاجة للقيام بأي عمل.

إذا بلغ طفل بالخطأ من الدواء، توجه فوراً إلى الطبيب أو غرفة الطوارئ في المستشفى وأحضر عبوة الدواء معك.

في حالة الإفراط في الجرعة، من الممكن أن تكون الأعراض الجانبية نتيجة استعمال الدواء أشد.

إذا نسيت تناول الدواء في الوقت المخصص، لا يجوز تناول جرعة مضاعفة. خذ الجرعة التالية في الوقت المعتاد واستشر الصيدلي أو الطبيب.

إذا توقفت عن تناول الدواء: إيقاف العلاج عادة غير مصحوب بأعراض فطام أو أعراض خاصة.

لا يجوز تناول أدوية في الظلام! تحقق من المصق والجرعة في كل مرة تتناول بها دواء. ضع النظرات الطبية إذا كنت بحاجة إليها. إذا كانت لديك أي أسئلة إضافية فيما يتعلق باستعمال الدواء، استشر الطبيب أو الصيدلي.

4. الأعراض الجانبية:

ككل أي دواء، قد يسبب استعمال سينوكليز® أقراص أعراض جانبية لدى جزء من المستخدمين. لا تفزع من فرقا قائمة الأعراض الجانبية. من الممكن أن لا تصاب بأي واحدة منها.

الأعراض الجانبية التي تتطلب انتباه خاص: يجب إيقاف استعمال الدواء والتوجه فوراً إلى الطبيب أو لغرفة الطوارئ عند ظهور أول علامة لرد فعل أرجي الذي يتميز بانتفاخ الشفتين، انتفاخ في اللسان، انتفاخ في الحلق و/أو البلعوم المصحوب بتضيق في مجاري التنفس (وذمة وعائية)، ضيق تنفس وانتفاخ الوجه. شيع هذه الأعراض الجانبية نادر.

أعراض جانبية غير شائعة (uncommon) التي تظهر لدى 1-10 مستخدمين الدواء من بين 1,000: قلة راحة في جهاز الهضم (الم، بطن، غثيان).

أعراض جانبية نادرة (rare): التي تظهر لدى 1-10 مستخدمين الدواء من بين 10,000:

أعراض حساسية في الجلد مثل طفح، أحمرار وحكة.

إذا ظهر عرض جانبي، إذا تفاقم أحد الأعراض الجانبية أو عندما تعاني من عرض جانبي لم يُذكر في النشرة، عليك استشارة الطبيب .

يمكن التبليغ عن أعراض جانبية لوزارة الصحة بواسطة الضغط على الرابط "التبليغ عن أعراض جانبية عقب علاج دوائي" الموجود في صفحة التبليغ في موقع وزارة الصحة (www.health.gov.au) الموجهة للاستشارة الإلكترونية للتبليغ عن أعراض جانبية، أو عن طريق الدخول للرابط: <https://sideeffects.health.gov.au>

بالإضافة، يمكن التبليغ لشركة دكتور سمونيلوف استيراد وتسويق بعنوان البريد الإلكتروني: drsamuelov@drsamuelov.co.au

5. كيفية تخزين الدواء؟

تجنب التسمم! يجب حفظ هذا الدواء وكل دواء آخر في مكان مغلق بعيداً عن متناول أيدي الأطفال و/أو الرضع وبذلك تمنع التسمم.

لا تنسب التغيير بدون تعليمات صريحة من الطبيب. لا يجوز استعمال الدواء بعد تاريخ انتهاء الصلاحية (exp. date) الذي يظهر على العبوة و/أو لويحة.

تاريخ انتهاء الصلاحية يرجع إلى اليوم الأخير من نفس الشهر. شروط التخزين: لا يجوز التخزين بدرجة حرارة التي تزيد عن 25 درجة مئوية.

6. معلومات إضافية

إضافة للمواد الفعالة، يحتوي الدواء أيضاً على المواد الغير فعالة التالية:

Sucrose, talc, lactose monohydrate, calcium carbonate, potato starch, maize starch, dextrin, silica (colloidal anhydrous), stearic acid, titanium dioxide, liquid glucose, gelatin, shellac, light magnesium oxide, sorbitol, basic butylated methacrylate copolymer, montan glycol wax. Riboflavin (E101), indigo carmine (E132), aluminium hydroxide, cuprum chlorophylline (E141), castor oil (refined).

كيف يبدو الدواء وما هو محتوى العبوة: يبدو الدواء سينوكليز® أقراص كقرص مطلي أخضر، مژور ومحبد أملس وبدون خط تصنيف.

الأقراص المطلية مغلقة بلويحات بلاستيك ("بليستر")، التي تم تغليفها بعوات كرتون.

حجم العبوة: الدواء سينوكليز® أقراص يزود بعبوة كرتون تحتوي لويحة بلاستيك وبها 15 أو 20 قرص مطلي.

صاحب الإمتياز والمسئور: دكتور سمونيلوف استيراد وتسويق م.ض. شركة خصوصية 512260944، ص.ب 2486، رعنانا 4365007، هاتف: 09-7483769، عنوان البريد الإلكتروني: info@drsamuelov.co.il

المنتج: بيوئوريكا SE، نوميباركت 92318، ألمانيا.

فحصت هذه النشرة وتمت المصادقة عليها من قبل وزارة الصحة في أيار 2017.

رقم تسجيل الدواء في سجل الأدوية الحكومي في وزارة الصحة: 00-34682-57-158

لمن أجل التبسيط وتسهيل القراءة، تمت صياغة هذه النشرة بصيغة المذكور، بالرغم من ذلك، الدواء مخصص لكلا الجنسين.